

Največji slovenski dnevnik v Združenih državah
Velja za vse leto . . . \$6.00
Za pol leta \$3.00
Za New York celo leto : \$7.00
Za inozemstvo celo leto \$7.00

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The largest Slovenian Daily in
the United States.
Issued every day except Sundays
and legal Holidays.
75,000 Readers.

TELEFON: Chelsea 3-3878

NO. 73. — ŠTEV. 73.

Entered as Second Class Matter September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1870

NEW YORK, MONDAY, MARCH 28, 1932. — PONDELJEK, 28. MARCA 1932

TELEFON: Chelsea 3-3878

VOLUME XXXX. — LETNIK XXXX

POGAJANJA ZA URAVNAVO PREMOGARSKE STAVKE

PENNSYLVANSKI PREMOGARJI SO NAPOSILI GOVERNERJA PINCHOTA ZA POSREDOVANJE

Piketi so začasno zapustili svoja mesta. — Stavkarji so dovolili, da so zaposleni v premogovniku mehaniki in popravljači, da se lahko vsak trenutek prične z obratovanjem. — Poseben governerjev odbor bo preiskal pritožbe premogarjev. Zahteve illinoiških majnerjev.

COLUMBUS, Ohio, 26. marca. — Poveljniku ohiske narodne garde, generalu Connelly-ju, se je posrečilo pregovoriti stavkujoče premogarje pri Sunday Creek Coal Company, d a so odpoklicali pikete.

Obratni vodja družbe, F. S. Knox, je obljubil ujini, da ji bo dvainsedemdeset ur prej sporočil, predno bo odprt premogovnik. Obljubil je tudi, da ne bo najemal tujih delavcev.

Nadalje so štrajkarji dovolili, da so ostali na delu mehaniki in popravljači, da zamore začeti premogovnik vsak hip z obratovanjem.

Glede pogajanju o mezdah ni bilo ničesar sporčenega, toda govor se, da so tozadevna pogajanja v teku.

Strajk se je začel dne 1. februarja. Tistega dne so namreč premogovni baroni izjavili, d a bodo skrčili premogarjem plače za petindvajset odstotkov.

SHENANDOAH, Pa., 26. marca. — Štrajkarji v okrožju trdega premoga so danes naprosili governerja države Pennsylvania, Pinchota, naj posreduje med njimi in premogovnimi baroni.

Kot znano, zahtevajo štrajkarji, naj bo delo med vse enakomerno razdeljeno in so odločno proti vsemu krčenju plač.

General Mine Board 9. okraja, ki vodi stavko v nasprotju z željami vodstva United Mine Workers, je priporočil, naj imenuje governer poseben odbor, ki bo preiskal razmere in pritožbe štrajkarjev. Isto priporočajo tudi voditelji štrajka v prvem okraju.

CHICAGO, Ill., 29. marca. — Pogajanja med zastopniki organiziranih premogarjev in premogovnimi baroni v državi Illinois, so bila prekinjena, da se da unijskim zastopnikom priliko predložiti zahteve lastnikov raznim lokalnim unijam.

W. Wilson, ki je bil v Wilsonovem kabinetu delavski tajnik, je bil pozvan na konferenco kot posredovalec.

Premogarji zahtevajo svojo staro plačo, šesturni delavnik in petdnevni delovni teden, dočim vztrajajo premogovni baroni pri štirideset odstotnem skrčenju mezd.

Ako se ne bodo mogli sporazumeti, bo izbruhnil štrajk dne 31. marca.

"American Friends Service Committee" je izdal poročilo, da trideset tisoč premogarskih otrok dobesedno strada.

1300 jih je v južnem delu države Illinois. Ti otroci so tako slabo hranjeni kot niso bili niti tekom svetovne vojne otroci v Rusiji, Nemčiji in Avstriji.

Odbor pravi, da vsled pomanjkanja denarja ne more preskrbeti vseh otrok s hrano, pač pa skrbi le za otroke, ki so stari manj kot štirinajst let ter tehatajo deset odstotkov pod normalno.

Nadalje pravi odbor, da je v tej neizmerno bogati deželi najmanj dvestotisoč premogarjev, katerim se bo nikdar več nudila prilika, da bi delali v premogovnikih.

Take so razmere v deželi, v kateri si je nakupičilo štirideset družin petindvajset milijard dolarjev.

Japonska hoče izstopiti iz Lige narodov

DE VALERA NOČE PRISEČI KRALJU ZVESTOBE

Iz prisege mora biti izpuščena določba glede vdanosti kralju. — Irška je na robu vstaje.

Dublin, Irška, 27. marca. — Novoizvoljeni predsednik irške proste države, Eamon de Valera, je zopet ponovil zahtevo vlade, da se izpusti iz ustave prisega kralju.

Rekel je, da mora biti ta prisega opuščena za vsako ceno.

— To je velika žalitev, kateri irški narod ne more preučasti, — je rekel de Valera.

Vlada ne bo še tako naglo odgovorila na zadnje zahteve angleške vlade.

Dublin, Irška, 27. marca. — Irška republikanska vlada, ki je prosta prepovedi prejšnje Cosgravejeve vlade, se pripravlja, da po celih državah proslavi spomin na velikonočno vstajo leta 1916.

Oblasti sicer priznavajo, da bo mogoče kaj nemirov, toda zaradi tega niso v prevelikih skrbeh. Glavna naloga vlade bo, da zadržuje ekstremitate.

V severni Irski, so bili vsi shodi za velikonočno nedeljo prepovedani. Mnogi republikanci v Ulster okraju, ki ne pripadajo Irski, so zadnje čase dobili mnogo orožja in vlada jim ni mogla dovoliti shodov, ker se bojni izgredov.

Ob irski meji so postavljene vladne čete, da zabranijo vstop ekstremistom.

V ZAPOR GA NISO HOTELI

Cevljar je bil obsojen, pa zanj ni bilo prostora v ječi. — Prosil je, da ga zapro. — Hotel se je usmrtili.

Budimpešta, Ogrska, 27. marca. — Cevljar Kormez iz vasi Szob, se je letos usmrtili, ker ni mogel v ječo.

Pred kratkim je bil zaradi nekega majhnega pregreška obsojen na pet mesecov ječo. Ker ni bil prostora v ječi, mu je rekel sodnik, da ga bo poklical, da nastopi kazen.

Ker od sodišča ni bilo nobenega poziva, da nastopi kazen, se je sam javil. Sodnik je bil presenečen nad tako natančnostjo, toda mu je rekel, da se vedno ni prostora in da naj gre domov ter naj zopet žaka, da dobi poziv.

Cevljar pravi, da nima denarja, ne živeza, ne dela in je zahteval, da ga zapro.

Ker ga je sodnik odločno zavrnil je sklenil, da se usmrtil v valovi Donave. Ko je hotel skočiti v vodo, ga je zgrabil policist in ga odvedel na stražnico.

Cevljarjeva želja se je vsaj deloma izpolnila, kajti čez noč je postal v zaporu.

ADVERTISE
IN "GLAS NARODA"

PARIŠKA GLEDALIŠČA BODO ZAPRLI

Vsa gledališča zahtevajo znižanje davkov. — Pravijo, da jim preti bankerot. — Igralci v veliki zadregi.

Pariz, Francija, 27. marca. — Veseli Pariz je v nevarnosti, da postane žalostni Pariz.

Lastniki pariskih gledališč in drugih zabavnišč so sklenili, da zapro svoje prostore, ako jim vlada ne zniža velikih davkov ki so naloženi na zabavališča. Vsi vztrajajo pri tej zahtevi, ker drugače bodo gledališča bankerotna in bodo prisiljena zapreti vrata, katerih ne bodo odprli prej, dokler niso davki zmiznali.

Sportni vprzoritelji kakor tudi organizacija vprzoriteljev koncertov so sklenili, da se pridružijo gledališču v boju proti davkom. Samo dramatični igralci, kupletni pevci in godbeniki se še niso odločili, ako se pridružijo temu boju, kajti ne vedo, koliko časa bodo brez zoslužka. Izjavili pa so svoje simpatije gledališčnim lastnikom ter lastnikom različnih drugih zabavnišč.

Mnogo umetnikov je zadnje leto bilo po več mesecih brez zplačnika, mnogo jih je še vedno brez službe.

Ta boj proti vladi je pričel ravatelji pariske narodne opere Jacques Rouché v protest nezadostni vladni podpori za opero. Jacques Rouché je odstopil in izjavil, da vladna podpora ni zadostna za takojšnjo častitljiv kulturni zavod. Že od časa Napoleona je bilo minenje vlade, da je treba z ozirom na narodno zavest podpirati kulturne zavode in od onega časa je francoska vlada vedno podpirala National Opera. Theatre Francaise in Odeon.

Rouché pravi, da ima do sedaj opero izgube \$120,000. V svojem odstopilnem pismu pravi Rouché, da more samo donesek iz državne blagajne rešiti opero, da se zdrži še za en mesec.

MESTO NIMA REVEŽEV

Vergennes, Vt., 27. marca. — Slabi časti? Ne v Vergennes.

Mestni očetje se ravno posvetujejo, da bi prodali farmo za revež, katero lastuje mestne.

Volile bodo pri volitvah ta teden o tem odločili, kajti na farmi ni nobenega stanovalec.

ODPUSČEN DELAVEC UBIL PET DRUGIH

Praga Čehoslovaška, 27. marca. — Preddelavec v mestnem kamnolomu, August Hortig, ki je prejel od mestne oblasti obvestilo, da je odpuščen iz službe, se je strahovito maščeval. K njemu je prišel tajnik delavcev in mu je pokazal več pisemnih pritožb, da je z delavec prestrog po stopu. Werner mu je tudi naznamnil, da je odpuščen iz službe. V svoji jezi je Hortig zažgal naboj dinamita. Pri eksploziji so bili ubiti Hortig, Werner in trije delaveci.

Vsi goje upanje, da bi bilo mogoče priti do sporazuma med angleško vlado bi v veselju pozdravila Anglija, kakor tudi Indija, kajti indijski narod je v tem sporu trpel že dovolj in poleg tega se nahaja vsled tega sporu po ječah okoli 40.000 Indijcev.

Vsi goje upanje, da bi bilo mogoče priti do sporazuma med angleško vlado bi v veselju pozdravila Anglija, kakor tudi Indija, kajti indijski narod je v tem sporu trpel že dovolj in poleg tega se nahaja vsled tega sporu po ječah okoli 40.000 Indijcev.

Narocite se na "Glas Naroda" —

— največji slovenski dnevnik v Zvezdah držav.

PRAZNOVANJE VELIKE NOČI V ITALIJI

V 400 cerkvah Rima so vstajenju zvonili v s i zvonovi. — Slovesno mašo je imel kardinal Pacelli.

Rim, Italija, 27. marca. — Na tisoče vernikov je bilo v baziliki sv. Petra na Veliko nedeljo, ko je kardinal Pacelli imel slovesno službo božjo.

Veliko soboto opoldne so zvonili 400 cerkv rimskoga mesta oznanjali konec posta. V cerkvi sv. Petra je kardinal Pacelli posvetil velikonočno popaževno svečo, ki je visoka osem čevljev in debla tri palec. Nato je zažgal velikonočni ogenj, ki je predpredoba vstajenja.

Duhoviki po celi Italiji so hodili po hišah in jih blagoslovili, kakor tudi velikonočna jedila.

Tudi mnogo Amerikanov je bilo v cerkvi sv. Petra v soboto in nedeljo.

INDIJA SE BO
POMIRILA

Predsednica indijskega narodnega kongresa se je posvetovala s p o d kraljem. — 40,000 Indijev v ječi.

New Delhi, Indija, 27. marca. — Zoper je oživelno upanje na mir v Indiji, ker se je izvedelo, da je imela predsednica indijskega narodnega kongresa Mrs. Saradjini Naidu daljši razgovor s podkraljem Earl Willington. Nato se je maglo odpeljal v Benares, da se posvetuje s Padit Maidan Mohan Malaviya, ki je za Mahatma Gandhim najuplivnejši voditelj indijskega naroda.

Spošno se domneva, da so ta posvetovanja prvi karak do sporazuma med podkraljem in Gandijem.

Pandit Malaviya bo takoj potrdil, da je oznacil za vzrok smrti kot strogo versko položaj.

Zena, ki ima dobro delo in moža, ki ne dela, obrne vlogo sploh. — je rekel Wheeler: — Mož načen in žena ni odvisna, tako mož samo gleda za delom, ki ga ima rad, pozneje pa postane postopa.

Razne vojaške rezerve so dobile naročilo, naj bodo pripravljene, da se javijo za službo.

Prof. John Garstang, ki je vodil ekspedicijo, je našel v razvalinah mesta je našel profesar Garstang nad 100.000 črnih inženirjev, tehnikov, arhitektov, šofirjev, mehaničnikov in zdravnikov.

V razvalinah mesta je našel profesor Garstang nad 100.000 črnih inženirjev, tehnikov, arhitektov, šofirjev, mehaničnikov in zdravnikov.

London, Anglija, 27. marca. — Sir Charles Marston, ki je finančni izkopavanja v Jerihu, je našel, da je njegova ekspedicija v kateri stvari sporazumeti.

Japonska pa vztraja na stališču, da se tiče spor izključno te Japonske in Kitajske ter da se ne sme vmešavati v zadevo nobena druga država.

Moskva, Sovjetska Unija, 26. marca. — Generalni tajnik Lige narodov, Sir Eric Drumond, je sporil zastopniku Japonske, da bo treba resno mandžursko zadevo na podlagi 4. točke 15. člena pogodbe Lige narodov.

Ta člen določa, da mora Liga narodov objaviti svoja pripravo na zastopnika Japonske, da bo treba resno mandžursko zadevo na podlagi 4. točke 15. člena pogodbe Lige narodov.

Ta člen določa, da mora Liga narodov objaviti svoja pripravo na zastopnika Japonske, da bo treba resno mandžursko zadevo na podlagi 4. točke 15. člena pogodbe Lige narodov.

Generalni tajnik Lige narodov, Sir Eric Drumond, je sporil zastopniku Japonske, da bo treba resno mandžursko zadevo na pod

"Glas Naroda"

Owned and Published by
SLOVENIAN PUBLISHING COMPANY
(A Corporation)

Frank Salter, President E. Benedik, Treasurer

Places of business of the corporation and addresses of above officers:
216 W. 18th Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA"
(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Na celo leto velja list za Ameriko	Za New York na celo leto	\$7.00	
in Kanado	\$6.00	Za pol leta	\$3.50
Na pol leta	\$3.00	Za inozemstvo za celo leto	\$7.00
Na četrt leta	\$1.80	Za pol leta	\$3.50
		Subscription Yearly \$6.00.	

Advertisement on Agreement.

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvenki nedelj in praznikov.

Dopisi bres podpisana in osebnosti se ne pribrojujejo. Denar naj se blagoviti podljati po Money Order. Pri spremembah kraja narodnikov, prosimo da se nam tudi prejmejo bivalisce naznani, da hitreje najdemo naslovnika.

"GLAS NARODA", 216 W. 18th Street, New York, N. Y.
Telephone: Chelsea 3-3878

VOJNI DOLGOVI

Predno se je sestal kongres, je ameriško časopisje na dolgo in široko pisalo o vojnih dolgovih. Temu je dal podvod moratorij, ki ga je proglašil predsednik Hoover, s katerim je začasno olajšal veliko finančno breme, ki ga morajo prenašati razne evropske države, predvsem Nemčija.

V kongresu ni bilo to vprašanje načeto, kajti zaenkrat se morajo baviti kongresniki z važnimi notranje-političnimi vprašanji.

Predvsem je treba spraviti v ravnovesje proračun, in ko bo enkrat to težavno delo opravljeno, bo zoper sišila na površje zadava mednarodnih dolgov.

Kratka predigra se je završila v zveznem senatu že prejšnji teden, ko je sporočilo časopisje, da se je začel novi ameriški poslanik v Londonu, Mellon, pogajati, kako bi bilo mogoče revidirati zadavo angleških dolgov.

Konec junija bo konec moratorija, in čedalje bolj se približuje čas, ko bodo morali zavezniki zoper pričeti s plačevanjem.

Administracije je v veliki zadregi. Jeseni bodo predsedniške volitve, dočim se bodo narodne konvencije vrstile baš v času, ko bo potekel moratorij.

Kakšno pot bo ubral oficijelni Washington?

Zastopniki Nemčije so že ponovno izjavili, da Nemčija ne more več plačevati zaveznikom. In če Nemčija zaveznikom ne plača, ne morejo slednji zadostiti obveznostim, ki jih imajo napram Združenim državam.

Tekom omenjene debate v senatu je reklo, baje v Hooverjevem imenu, senator Reed iz Pensylvanije, da niti res, da bi se vršila kaka pogajanja glede revizije vojnih dolgov.

Istočasno so tudi zastopniki obeh strank izjavili, da ni pod nobenim pogojem misliti na črtanje vojnih dolgov.

Senator Glass iz Virginije je imel pa vseeno toliko poguma, da je jasno in odločno povedal, da mora biti enkrat konec ameriške trmoglavosti, ter da so baš vojni dolgor eden poglavitnih vzrokov svetovne gospodarske krize.

Do istega prepričanja so dospeli tudi vplivni ameriški državniki, in istega mnenja mora biti vsak razsoden človek, ki razume preprosto resnico, da niti vojska ne more vzeti tam, kjer ni ničesar.

Edinole še Francozi se morajo preveriti o tem, pa bo storjen mogočen korak k splošnemu zboljšanju svetovnega gospodarstva.

NARODNE POLITIČNE KONVENCIJE

Tekom prihodnjega poletja obe poglavitni ameriški stranki bosta imeli svojo narodno konvencijo v Chicagu. Strankina konvencija izbere kandidata za predsednika in podpredsednika in določi volilni program stranke, takzv. "platform": načelne izjave o programu stranke, katerega naj se kandidatje držijo. Tudi manjšinske stranke — Socijalisti in Komunisti — obdržijo konvencije v isto časno. Ako bi nastopila "kaka" ("tretja stranka"), kakor se je to zgodilo 1. 1912 in zopet 1. 1924, začne tudi ona svojo volilno borbo z narodno konvencijo.

Strankine konvencije so se razvile v karakteristične ameriško ustanovo, dasi ameriška ustava o njih nič ne govori. Ustava sploh ne določa ničesar, kako naj se izberejo kandidature stranke. Ustava enostavno prepriča državam, da si vsaka izbira določeno število volilnih mož (electors) na način, kakor si sama želi. Število elektorjev vsake države je enako številu zastopnikov v Kongresu, ki jih ima določna država; na pr. država New York ima 43 reprezentativov (polstancov) in, seveda, 2 senatorjev, ter zato ima 45 volilnih mož za predsedniškega delegata.

Ako je bil kdo pred konvencijo prorokovan strankin kandidat za predsedništvo, ni s tem še rečeno, da ga bo konvencija zares izvolila. On mora dobiti večino delegatov (in v demokratični konvenciji celo dve-tretinsko večino). Ako sta v stranki dva močna kandidata, je kakšenkrat nemogoče dobiti to večino. Ako se eden izmed njiju ne uda v korist druge, mu stranka dostikrat si izbere kompromisnega kandidata. Strankini vodje so vedno pripravljeni za tako potrebo in zgodilo se je že, da je bil konvenciji v zadnjem trenutku predložen kot kandidat in tudi izvoljen mož, za katerega ni nikdo pričakoval, da bo strankin kandidat. Tedaj govorimo o "čremem konju" (dark horse). Harding je bil tak "dark horse" in tudi Wilson leta 1912.

Ako pomislimo, da ima vsaka konvencija kakih tisoč delegatov in ravno toliko namestnikov, je urevno, da so konvencije precej šumne in kričave. Mnogo je tam naravnega in tudi umetno ustvarjive (primarne) se delegatje izvoljeni do članov stranke, mesto na strankinih konvencijah.

Ker izbira strankinega kandidata je v glavnem stvar stranke same, je vsaka stranka razvila svoje posebno tradicijo in pravila glede postopanja na narodnih konvencijah. Sedaj vsaka država odpošilja v narodne konvencije dva krat toliko delegatov, kolikor ima elektoralnih glasov. Ti delegatje se izberejo v krajinskih konvencijah določne države, po dva delegata za delegatje za vso državo (ti zadnji vsak kongresni okraj in po števju se zovejo "delegates-at-large"). Za vsakega delegata se izbere namestnika (alternate), ki ima pravico nadomestiti, ako je treba, glavnega delegata. V onih državah, ki predpisujejo predsedniške primarne volitve (primaries) se delegatje izvolijo do članov stranke, mesto na strankinih konvencijah.

Manipuliranje strankine konvencije v korist kandidata, za katerim stoji mogočna politična "mašina", je stara praksa pri obeh strankah. V zadnjih letih so se napredni elementi v obeh strankah borili proti kontroli "mašine". Zato je danes republikanska stranka zastopana na svojih konvencijah po številu pripadnikov v vsaki državi in ne po številu vsega prebivalstva. To je tako važno. Jug na pr. je bil vedno solidno "demokratičen". Republikanska stranka tam nič ne pomenja po številu, ali, aka južne države, imajo na narodni na narodni konvenciji, toliko delegatov, kolikor jim pripada po prebivalstvu, je lahko za "mašino" kontrolirati te delegate, za katerimi ne stoji nikaka važna politična organizacija v njihovi državi.

Državna strankina konvencija more naročiti (instruct) delegatom, za koga naj volijo v prvi vrsti. Državna strankina konvencija more naročiti (instruct) delegatom, za koga naj volijo v prvi vrsti. DRUŠTVA

NAZNANILLO

Dne 15. marca je umrl —
Joe Rojanc

eden najstarejših slovenskih naseljencev v New Yorku. Dom je bil iz lhanz pri Domžalah. V New York zaposluje štiri sestre in sicer: Mrs. A. Burgar, Mrs. A. Česarek, Mrs. C. Adamič in Mrs. M. Ganzer.

FLIS

Dopisi.

Plainfield, N. J.

Mi ljubimo petje, ako ravno nam ni bilo dovoljeno, da bi ti ob krsti zapeli "Vigred se povrne". Mi smo vseeno storili našo dolžnost, ker tega nam ne more in nam ne bo noben ubranil.

Naše društvo je vsakemu na razpolago, vsak bo dobro došel in mu bomo ustregli po naši najboljši moči. Ako pa kome duhovnik prepove ali odsvetuje, je to njegova stvar. Naš klub bo zapel vsakemu in sicer po vajah, kakor je zapel po vajah, ko je gospa L. Arh še na domu v kristi ležala.

Naj ji bo lajka gruda! Arh in njegovi družini pa izrekamo naše sožalje.

Mat. Bombach.

Iz Slovenije.

Smrtna nesreča na trboveljskem kalovoru.

Z vlakom, ki prihaja okrog pol 21. z Zidanega mosta v Trbovlje, se je pripeljala 14. marca 19. letna kmečka dekleca Neža Bradina iz Studenice pri Krškem. S tem, ki sta mu še taki: če mu ponudis prst, hoče celo roko. Ako pa zavzemis druge strani, sta pa lahko ponosna, da ju je ljudstvo vzljubilo že potom radio. Nam je v resnici dolgčas po vajah. Upamo, da se spet oglasita v kramku!

Za pesem "Ko dan se zaznava"

je bilo po mojem mnenju premalo vaj.

Za pesem "Divja rožica" sta

precej dober nastop.

Song and Tap Dancing: Izvrsten nastop, fant še tako mlad, je pokazal svojo zmožnost na odrnnenstršeno. Bravo! Le tako na prej!

Igra "Prisega o polnoči" je bila izvrstno igrana. Ko se igralec vžviči v vlogo, jo mora izpeljati. Tako je prav, pričakujemo, da nas spet v kratkem prenenetite, predv. vročno nastopi.

O delavskih razmerah, ne bom poročal. Vsak se v dopisu obregne ob prešperito, jaz bom pa molčal.

S pozdravom

John Cvetkovich.

Willard, Wis.

Niso se še posušile solze družin

nam Luzovic in Gošte za naglo umrli očetom, pa že zoper žalostna novica. Dne 9. marca je umrla soprga Louisa Arha in mati 7 nedorasilih otrok. Ona je do končala. Težko se je ločila, ali smrt ne pozna usmiljenja nad nedolžnimi otročiči, ki jokajo kričejo v prosišju: Mama, ne umreš! Ona je zaspala, nas pa se čaka.

Kakor sem čul, je žena se po operaciji vedno pela. Da je ljubila slovensko petje, mi je dobro znano. Kdor jo je poznal, mi bo potrdil. Ni še dolgo, odkar smo bili na neki zabavi in smo skupaj prepevali. Kdo je slutil, da je nam zadnjikrat voščila lahko noč.

Revmatične bolečine

V mišicah in skelepih so hitro odpravljene z linimentom

PAIN-EXPELLER

150 strani dobrega čtiva

Cena 50 centov

Ni še prepozno, da
dobite Vaš izvod
Koledarja za 1932.

Pošljite naročilo še danes na

Slovenic Publishing Company

216 West 18th Street New York

VEMO, DA BOSTE ZADOVOLJNI

DRUŠTVA

KI NAMERAVATE PRIREDITI

VESELICE,

ZABAVE

OGLAŠUJTE

"GLAS NARODA" ne čita samo vaše
članstvo, pač pa vse Slovenci v vaši okolici.

CENE ZA OGLASE SO ZMERNE

Peter Zgaga

POGOVOR Z ŽENSKAMI.

Poglavitno pravilo za moškega, ki se nahaja v ženski družbi, je pa, da nikdar ne govorí o starosti oziroma o letih.

Zenske, ki ni že stara mati, ne smej nikdar vprašati: — Ali se spominjate, gospa, dogodka, ki se je zavrsil pred petnajstimi leti?

Tako vprašanje bi ne bilo diskretno. Spomin ženske seže kvečjemu pet ali šest let nazaj.

Ako je torej vprašal če ve, kaj se je pred petnajstimi leti zgodilo, ji tem nehote namigneš, da si ji prisodil nad dvajset let. To bi pa marsikateri ne bilo povšeči, kajti tiste, ki ležijo v tridesetih letih, neče biti nikdar nad dvajset let stare.

Kot sem rekel, so izjema edino le stare materi. Kajti pred tridesetimi leti ali dvaintridesetimi leti pri najboljši volji ni moglo postati starca mati. Edinole s tako se lahko meniš o dogodkih, ki so se pred petnajstimi leti vršili.

Ako pa dvajsetih ali tridesetih letih sreča v družbi kako svojo sošolko, ji nikdar ne smeš reči: — O, tebe pa poznam, sasj v skupaj v šolo hodila. — S takimi besedami bi ga potomil, da bi bilo dobro. Ampak takole ji moraš reči:

— Gospodična, zdi se mi, da sva bila z vašo materjo sošolka. S tem ji boš strašno ustregel. Vsa žareča se bo nasmechnila in rekel: — Ne, z mojo materjo, am pak z menoj si hodil v šolo.

Hliniti moraš začudenje in se dostopno pridružiti, da to ni mogoče. Boš te videl, kako ji bo to povšeči. Tako ji bo, kajki bi staro mačko pod brado vhljal.

V splošnem ti pa priporočam, dragi rojak, da v ženski družbi molčiš. Če je pet ali višje ženski okoli tebe, itak nimaš dosti prilike za govorjenje. Za to same skrbe, kajti to spada v njihovo področje.

To so torej moji nasveti, dragi rojak in če jih boš vpošteval, se

KRATKA DNEVNA ZGODBA

KLIMAKTERIUM VIRILE

Gim'jiva zgoda nesrečnega petdesetletnika

Kakšna bolezen pa je spet to, se bo zavzel marsikateri čitatelj. Ti si, ki pa vedo nekaj več o tem in sličnem, se bodo pa morda celo namazali, češ, kar ne pada negodniku pod pero! Čim bo zgoda konec, sem prepričan, da bodo vse sočuvstvovali z nesrečno žrtvijo neusmiljenega človeškega ustroja. Fortunat Presečnik je bil vodja zemeljske knjige. Trideset let je preživel med težkimi skladovnicami v svinošnje usnje vezanih urarjev in med rumenimi akti zemljeknjnih predlogov. Vesta je čeval intabulirane prevzite, žemalne pogodbe in milijone dolgov, ki so bili vpisani na vrunte in hiše.

Dvajset let je živel v srečnem zakonu s svojo pet let starejšo ženo Evalilijo, ki mu je rodila edinočko Nado. Hčerka je izpolnila tam v adventu 16 leta. Vesta je opravljala gospod Fortunat svojo vsakdanjo službo in s tekmo vžival namizne dobre, za katere je skrbela z vsem razumevanjem njegova pridna ženica. Žečer je delal enačne z dvema neznankama, da je bila njegova Nada ponos štega razreda na hiceju.

Fortunat Presečnik pa ni bil le veden uradnik, temveč je tudi obogatil v svojih mladih letih našo, takrat še prav uborno književnost z dobrim in lepo dleščim sopkom pismi: "Lilije duhete". Po neje je vesta zbral po arhivih in med starimi očanci podrobne podatke o rokovnjaču Velikem Grogi in njegovih ljubicah, pod naslovom "70 ljubic narodnega junaka", da otme pozabi to narodovo svetinja. Njegov ponos je bila pa edinstvena zbirka vžigalnih skatlic, vse od papirnatega ovoja prvič žvepljen pa do elegantnih razvitkov za dame, kakor so jih vpletali še pred kratkim v Italiji.

Vse to in se nebroj drugih za-

slug, čednosti in odlik je našel let se nisi vznemirjal nad tem njegov življenjepisec, ko je objavljen v časniku strmečemu narodu.

"Fortunat Presečnik — petdesetletnik." Kar nekam nerodno je

— Spremenil, seveda spremenil: Dobro bi bilo, da bi se še ti. Kar

čudim se, da smo mogli živeti v tački otopelosti. Kaj ne čutiš, da ven-

dar tvoja postelja poleg moje žalit naravnega čuvstva naše Marjetice," je razdrobleno zamahnut z roko go-

spod Fortunat. — Želim, da se preseš s tvojo posteljo v Nadino so-

bo. Spotoma naročim hišniku, da ti

priče pomagat, preden posteljeje — je s poudarkom odločil mož in

odsel brez običajnega pozdrava iz sole.

Kakor da jo je udaril kap, je obse dela žena za mizo in kar ni

vedela, ali je bio to resnica ali le

nerodna sanjska dogodba. Da ni

sanjanja, jo je uveril prihod hišnika:

— Sem si premisnila. Danes se

ne bomo sciili. Kadars vas bom po-

trebovala, vas že poisciem — je opa-

rala Evalilija, ko je videla nekega

čeha, sama pa je udarila v jok.

Ko se je izjokala in pričela s po-

travljjanjem je zletel z moževne o-

marice na tla bel listič. Neneh se

je ozrla nanj, ko ga je pobrala. Si-

roko so se ji pa razprle oči, ko je

čitala:

Ko plavje sinjina
vsred zorečih žit
Tvojih učk milina
gre, Marjetka, svit.
Sredi aktov sivih
mislim nate jaz.
Sredi sanj lažnjivih
bdi le Tvoj obraz...

Bridko se je nasmehnila žena pri spominu, da je mož pred četrti stoletjem pisal prav take pesme. S pescico v rokah je sedela na stol in se zatopila v misli.

— Lali, kaj ne uvidiš, da se ne spodbudi, da stoji tu ob moji postelji tvoja postelja," je začel ner-

vozno mož.

— Kaj ti pride v glavo? Dvajset

— Lali, kaj ne uvidiš, da se ne spodbudi, da stoji tu ob moji postelji tvoja postelja," je začel ner-

vozno mož.

— Kaj ti pride v glavo? Dvajset

DENARNE POŠILJKE

Mi že nad 12 let pošiljamo denar v stari kraj. Za dinarje in lire so sedaj te le cene:

2,000 Den.	\$ 1.00	100 lir.	\$ 2.50
5,000 Den.	\$ 2.50	200 lir.	\$ 4.15
10,000 Den.	\$ 5.00	200 lir.	\$ 8.30
20,000 Den.	\$ 10.00	500 lir.	\$ 16.60
30,000 Den.	\$ 15.00	1000 lir.	\$ 27.00
5,000 Den.	\$ 2.50	2000 lir.	\$ 51.25
10,000 Den.	\$ 5.00	2000 lir.	\$ 102.50
20,000 Den.	\$ 10.00	2000 lir.	\$ 205.00

Pri večjih zneskih sorazmeren popust.

Izbodenje tudi v U. S. Amerik in na nekaj drugih mestih.

Prejemnik dobri denar na svoji posiljki brez vsekoga občinka. — Vse posiljke naslovite na:

LEO ZAKRAJŠEK

General Travel Service

1359 — 2nd Ave., New York, N. Y.

R O M A N

RUSKEGA DEKleta

FRANCOSKO SPISAL CLAUDE ANET

36

Popoldne je zagledal Arijano Nikolajevno na Maršalskem mostu v družbi nekega medicinca. Prevzel ga je bolestni občutek, ki ga ni mogel potlačiti: "Moj naslednik," je pomisli. Natančno si ga je ogledal. Mlad, gladko obrit, plavoas dečko nepravilnih potez, toda z razumno glavo. Govoril je z vnoemo. "Osem dni se bo držal,"

si je dejal Konstantin. Arijana je bila lepe.

Ljuba so ji zaredila od mraza, oči so se ji lesketale, prirojeno ji neprisiljeno držanje

je izdajalo nebrzданo življensko silo. Ni

videla Konstantina, ki je nepremično ob-

stal in gledal za njo. Ko je par izginil v

gneči, se je sunkoma okrenil in zamrmljal:

"Dajte."

Popoldne je bil na neki seji in do večera

ni imel prostega trenutka. Vendar pa si je

ukradel čas, da je poklical Natašo k tele-

fonu. Govoril je nekaj časa z njo, ki mu

znamnil svoje potovanje v Petrograd in sko-

rajsko vruitev.

"O priliki moje vruitev pripravite slo-

vensko pojedino, tisti večer morava svetovan-

nostno obhajati. Ob bregovih Neve bom ve-

liko na vas mislil. Ne pozabite name."

Zvezde se je vratil počitki v hotel.

Bil je zelo truden in se je bol zadnjih ur z

Arijano. Zopet ga je čakal boj, dasi je bil

tako truden in so bile njegove moči izčrpane.

Odprl je vrata svojega stanovanja z

občutkom krotilek zverin, vstopajočega v

kletke mlade, neukročeni, tigerice, ki ga tre-

petja pričakuje.

Arijana si je izbrala za ta večer prav o-

kusne oblike; svilen pižama svetlovišnje

barve s širokim, črešnjevordečim pasom in

plesnimi življenci z visokimi podpetniki. Na

vratu je bila lahka bluza globoko izrezna,

da je odkrivala del njenih mladih grudi.

Razpuščeni lasje so bili na tihniku zvezani s

trakom iste barve in so ji padali po hrbtni,

plečih in prsih. Nad ušesom ji je tičala kr-

vavordiča roža. — Bila je izredno vesel

volje, karor da je pozabilogodok prej-

šnjega dne in ni bilo grozčega prihodnjega

ga dne...

"Ali sem ti všeč?" je vprašala in se mu

zavalirsko kretajo približala ter se mu

karor gospodje globoko priklonila.

Konstantin jo je začudeno pogledal. Ne-

ka docela nova Arijana je stala pred njim

kar zapeljiv, objesten deček, očarjujoč paž

iz Shakespearjeve drame. Z njegovih na-

petih ustnic se je moralta vlti vsak čas po-

vojeni iskrovitih besed. Konstantina je

vzradostila misel, da bo ta nova preobleka

podelila zadnjemu večeru nepričakovani-

nastrij.

"Krasna si. Tako dam primesti kavijara

in šampanja."

Arijana je čudovito dobro igrala svojo

vlogo. Duhovitost in veselost sta kar kipe-

li iz nje. Hkrati se je sklonila k Konstan-

tinu in ga vprašala priliznjeno.

"Prosim te, veliki knez, povej mi, če me

bo pozneje nekoč, ko boš pozabil, kako po-

redna sem bila, in ko se vrneš, ali me boš

povabil enkrat na večerjo? Oh, samo na ve-

čerjo, drugega nič. — Glej, videl bo mnogo

žensk; tisoč vrlin bodo imele, ki jih jaz

nimam; dobre bodo, pohlevne, nežne, zve-

ste, — zvesta sem prav za prav tudi jaz, ker

te nisem nikoli varala — morda tudi lepše

od mene. Toda zapomni si, kar ti zdaj po-

ven, z vsemi se boš dolgočasiš in še rad boš

mislil na malo spako, ki te je v Moskvi sko-

raj leta mučila. In še nekaj," mu je za-

šepetal skoraj v ušesa, tako nizko se je sklo-

nila k njemu. "Ali misliš, da boš tako lahko

pozabil mojo mladost? Ali misliš, da je to tako

Naj ljubezen joče

ROMAN IZ ŽIVLJENJA.
Za Glas Naroda priredil I. H.

16

(Nadaljevanje.)

Se eno željo je imela: ko bi grof Otokar videl svoja dva otroka! Stasitega sina, ki mu je bil tako podoben, da bi se mogel metiti z vsakim sinom plemenitega rodu, — ljubezljivo hčerkko, katere očarljiva lepota je vlekla nase oči vseh.

Kak ponos bi tedaj čutil in mogla bi mu gledati oči v oči: vsemu temu si se odpovedal, sreči, da bi te ta dva otroka imenovala svojega očeta!

Erik o tem ni hotel nicesar slišati. Ni več mislil na to, kar bi moglo biti. Nobene ljubezni ni čutil do svojega očeta, katerega pa se je vedno dobro spominjal.

Lori sploh ni vedela, da njen oče še živi. Navadili so jo na misel, da je njen oče marteve...

Slučaj pa je nanesel, da je prišla v njegovo hišo, da bi vzgojevala otroke, ki so bili njegovi sestri in brat. Med temi je bil sin, kako je to napolnjevalo Marijo z jezo in zavistjo — in vendar ji ni bilo nič mar!

Marija sedi, premišljuje in čaka, da se vrne Erik. Tedaj vstane in gre ž njiju v hišo.

Osmo poglavje.

Grad Hmeljnik, 23. septembra 1920.

Ljuba mama, dragi Erik:

Moja dopisnica vam je že povedala, da sem srečno prisla in da moreta biti ponurjena. In danes vama hočem vse na dolgo popisati.

Predvsem vam povem, da sem zdrava, samo veliko hrenjenje imam za vama, ker šele sedaj vem, kako vaju ljubim. In po gozdu ter po Dijani in po Šku — neizmerno hrepeneje, vsed katerga prve noči nisem, mogla spati. Toda vse nisem več pomaga; človek se mora premagati in misliti na to, da nisem več otrok, ki bi vedno visel na predpansku svoje matere. Tako je tudi rekel stari delavec Trzine, ko sem se poslovila od njega in je meni opazil, kako težka mi je bilo ločitve. O tem dovolj!

Voznja z vlakom mi ni nudila nič posebnega.

Ko sem prišla na postajo, sem pogledala za voznikom, ki me naj bi peljal na Hmeljnik. Za postajo je stal lep, majhen lovski voz. Vprašam, in takoj sem našla pravega.

Lep vožnja je bila, mati; vedno skozi gozd. Tudi ti bi ga bila vesela, ako bi ga videla. Vožnja je vzela nekako pol ure. Sednjič zagledam grad. Mati, kaj takega še nisem videl. Kot pravljica se mi je zdele, da bom stanovala v tem gradu. Priljubljeni ti jejegovo sliko. Najlepša pa je še cesta pred gradom: široka, na obeh straneh visoke lipe; poleti mora biti tu polna evetja in vonja.

Nekoliko mi je trepetalo sreča, ko sem stala pred grofico Verdino. Kako je lepa žena! Tako vitka in fina in ljubka kot kako mlado dekle — je mnogo manjša kot jaz. In običejo je zelo elegantna; kraska, tkana oblike! Njeni lasje so rdečevplavi. In ima tako majhne in nežne roke in na njenih prsti se bleščijo in leskatajo prstani.

Bila je zelo prijazna in zelo uljudna. Pri tem pa je prava grofica. Pomišli, mati, tvoja malta, bojaljiva Loria je že gorivila z grofico.

Grofa Verdina še nisem videla. Odpotoval je in se vrne šele prihodnji teden. Gospoda je bila na Plitvičkih jezerih. Grofica se je prej vrnila, ker se njen sin ni dobro počutil. Okoli malega Otokarja se pa vse vrtili! Krasen otrok in zelo ponosen in skoro preslaboten za svojih sedem let. Ima dolge, plave lase in poleg tega nad vse lepe, modre oči, ki imajo skoro nebeski pogled. Na prvi pogled sem se zaljubila vanj. Zdaj pa boli ljubosunja mati. Nagaja celo hiši, je razburil in zelo, zelo trmoglavl. — O, ni žudno, kajti zelo je razvajan. Otokar je bodoči dedič velikega posestva. Zdi se mi končajen prestolomasedlik. Uči se zelo lahko in rada ga učim. Etudi me včasih njegova raztresenost moti; preveč se rad igra.

Zdaj pa ti moram še predstaviti moji učenki obe komtesi. Komtesa Tekla, starejša, ki je stara štirinajst let, mi ne ugaja posebno. Zelo je hudočinska, ponosa in misli, da mi izraza kako milost, ako se uči. Že sedaj izprevidim, da bom imela ž njo veliko pokoro.

Zelo je lepa in je popolnoma podobna svoji materi. Popolna, majhna dama.

Komtesa Cecilija, stara deset let, je zelo ljubko dekle z nežnim, bledim obrazom, ne posebno lepa, toda zelo prikupljiva. Nekoliko šeprav vseled vnetja v kolku. Mati vidno kaže, da ima rajši Teklo, s katero se more z njeno lepoto povsed po stvari. Cecilija pogosto joka: čuti in tripi. Tudi Tekla ni nujno prijazna ž njo. Do mene ima Cecilija veliko zaupanje, ker je izprevidila, da čutim ž njo.

Imam majhno sobo poleg sobe komtese, z razgledom na park.

Zdaj pa moj dnevni red: Ob šestih zjutraj vstanem, ker sem od doma vajena zgodaj vstajati, pregledam svojo obliko — vsak dan, kot si me naučila ako manjka kak gumb, nate se pripravim na ponovanje ali kaj pišem, kot na pr. to pismo. Ob pol osmih premi v Tekli in Ceciliji ter jima pomagam pri napravljanju. Po osmih imam ž njo zajtrk. Ob pol devetih pričenim s poukom ki traja do pol enajstih. Nato je odmor in komtese pozdravijo svojo mater, ki se šele tedaj prikaže. Splošno dolgo.

Od enajstih do dvanajstih učim malega Otokarja, medtem pa dekleci delate ročna dela ali pa igrate klavir. Ob eni je kosilo — vsak dan juha, pečenka, zelenjava, kompot, moč nate jedi, sadje. Tako vidiš mati kako dobro živim. Zdaj se gotovo veseliš, da si izbrala pravo mesto za mene. In vse mi ugaja. Skoro me je sram povedati, kako slastno jem, ko vi dim, kako malo je grofica.

Posebno prijetno mi pri mizi. Popoldne zopet ponujenjem do petih, tedaj je paruk končan in zopet imamo čaj. Zatem gren z otroci v park na izprehod.

Tak je prihlično — seveda z nekaterimi izpremembami — moj dnevni potek. Misliš sem si, da bo težje; za sedaj sam lahko rečem, da nimam najmanjšega povoda, da bi se pritoževala in da sem vesela, da sem kaj takega dosegla.

Grofico le malo vidim; za otroke se prav malo briga. Popoldne se pelje navadno na izprehod; vzame s seboj kdaj Teklo in Otokarja, nikdar pa Cecilije. In to so mi najljubše ure, ko sem sama z otrokom. Cecilija je zelo muzikalna in porabiva odšotnost drugih za igranje.

Nekaterikrat sem že bila s Cecilijo na grajski pristavi, kjer nazuji radi vidijo. Gospodinja naglo stepe smetano — saj veš, kako rada sem jo vedno jedla. Rekla mi je, da je bil njen oče slaven slikar. Velika slika grofice v sprejemni sobi je takoj zbulila mojo pozornost in slikal jo je on. In še posebno ta soba! Velika dvorana v baroku slogu, s težkimi, zlatopretakanimi rdečimi zavesami — zares, svečano se mi je zdelo, ko sem prvikrat prišla v to sobo.

Stara Verdina sta oba mrtva. Kapela v romanskem slogu se dviga nad njunim zadnjim počivališčem. Grobna družina se nahaja v razsežnem, krasnem parku, ki je najlepši kar sem jih še videla.

Cecilija pravi, da je poleti vedno mnogo gostov na gradu. Zdaj je bolj tiho in vesela sem. Na vse se moram še privrediti — Ravnem se po tovjem nasvetu, da gavorim, kolikor morem malo, toliko bolj pa opazujem. Vendar mi še mnogo primanjkuje!

Prvo plačo, ki jo dobim prvega, ti pošljem. Nekaj bo dal tudi Erik in za zimo dobiš od nazu lepo zimsko suknjo, katero moraš mi vsak nacin imeti. Tukaj ne potrebujem nobenega denarja; nimam niti priložnosti zapravljati.

Pozdravljeni, moji dragi! Pisite mi kman. Tudi Erik — drugače ne sme brati mojih pisem.

Ostani zdrava, draga mati, in pazi mase. Saj je Roza dobra gospodinja in Ti morebiti odvezeti marsikatero delo.

Prosim, pozdravi vse!

Vama pa, moja draga, iskren pozdrav!

Vaša Lori.

(Dalje prihodnjič.)

PRIMORSKE NOVICE

V Višnjevku v Brdih je umrl 30 let stari trgovec, gostilničar in posestnik Vence Kristančič. Pogreb je bil 6. marea ob veliki udežbi Ljudstva, — ceprav je tedaj močno il mrzel dež. Ljudje so prisli iz raznih briških vasi, iz Višnjevke in Škofe doline. — Pokojni Vence Kristančič je bil blag in priljubljen mož, zelo krščensko in narodno vzgojen. Pobrala pa ga je brezgoda bolezni posledica strahu, ki ga je skupaj s svojim očetom prestal jeseni leta 1926.

Bilo je takole: Neke noči jeseni tistega leta so pridrveli v Kristančičeve hišo neznanici tuje in zahvalili na gospodarju, ki pa je bil že v postelji, da mora vstati in briti v hišo. Ko je stari mož vstal in se oblekel, so neznanici zahtevali, da morata on in sin iti in njimi k županu Obljubku, da se bo sta tam opravila, res, da sta nekoga razčitala. S ilo je dyanjeno neznanec odpeljal s seboj v temno noč očeta Ivana in sina Veneta. Ko so prišli kakih sto korakov od hiše, so neznanici z gorjačami padli po očetu in sinu in ju začeli biti. Oba sta videla,

da sta sredi neznanih razbojnikov v smrtni nevarnosti. S skrajno silo sta se neznanemu iztrgala iz rok, začela bežati po stranski poti ter se skrila v temi. Sedaj so tu neznanici zbežali iz vasi in se hitro odpeljali proti Gorici. Ta strah je očeta Ivana z zaledal, da je prihodnji pomlad, leta 1927 umrl. Sedaj mu je sledil še edini sin, ki zapušča utrjenjo žalostno mater in sestre. Že 1. 1914 je Kristančičeve hišo zadebla težka izguba, ko je v začetku vojne izgubila starješega sina Doreta, ki se je ravno pripravljali dokončati visoke šole na Dunaju. Ko je izbruhnila vojna med Avstrijo in Italijo, so internirali očeta z drugimi moškimi vred v Italiji, tako da se je vrnil k svoji družini še le po sklenjenem miru. Z Vinecom Kristančičem je umrl zadnji moški te družine.

Pred kratkim sta na Plašivem pri Medani trčili dve vojaški letali v zraku ter se hudo poškodovali. Eno letalo je zgorelo v zraku, drugo pa je poškodovan padlo na zemljo. En pilot je skočil iz letala s padalom ter obvile na neki češnji nepoškodovan, pilot drugega letala pa se padobran ni odprl, zato je pilot priletel z vso silo na zemljo in se ubil.

Bila je pa tisti dan ravno nedelja. Zato je pridrolo od vseh stran.

RADI BOLEZNI SE PRODA POSESTVO, ki meri 8 hiša, 8 a. 57 kvt. m.; v Mokronogu, Dolensko, Jugoslavija. Hiša meri 165 kvt. m., gospodarsko poslopje s kletjo, 10 kvt. m., 1 kozolec, 40 okna 1 kozolec 6 oken, vrt, kegljišče, betoniran vodnjak, konjski hlev, vinograd v meri 75 in 82 kvt. m., kjer se pridela 50 hl vina. Sredi zidanih v njaboljšem stanju, sejnice z 12 sejnicami in 8 letnimi sejmoji ter separatni gozd v občini Teržiče. **Cena \$13,000.** Za podrobnejša pojasnila se obrnite na:

Frank Jerič,
Mokronog, Dolensko, Jugoslavija,
ali pa na:

Nick Povše,
924 Minna St., Pittsburgh, Pa.

(Uprava "G. N.")

Mali Oglasi

imajo velik uspeh

Prepričajte se!



SKUPNA POTOVANJA

Vsem potnikom, ki žele potovati v stari kraj v večji družbi svojih rojakov, nudimo sledeča naša skupna potovanja.

8. aprila na priljubljenem francoskem parniku ILE DE FRANCE. Karta do Ljubljane stane \$104.73, do Zagreba \$106.32, do Trsta \$101.50. — Retur Karta do Ljubljane ali Zagreba \$186. — do Trsta \$106. — Treja je, da se takoj priglasite!

29. aprila na moderni ladji SATURNIA na Trst. Priporočljivo za one, ki hočajo vzeti seboj svoj avto mobil in za potnike z velikimi družinami ali oldlo pritrgajo. Do Trsta: razred \$100. — Turistični razred \$120. — 2. razred \$150. — Retur Karta do Ljubljane ali Zagreba \$186. — do Trsta \$106. — Treja je, da se takoj priglasite!

3. aprila na moderni ladji SATURNIA na Trst. Priporočljivo za one, ki hočajo vzeti seboj svoj avto mobil in za potnike z velikimi družinami ali oldlo pritrgajo. Do Trsta: razred \$100. — Turistični razred \$120. — 2. razred \$150. — Retur Karta do Ljubljane ali Zagreba \$186. — do Trsta \$106. — Treja je, da se takoj priglasite!

4. aprila na orjaškem parniku BERENGARIA od Cunard Linije. Iz vstopne kabine, izbirna hrana, fina postrežba, oblio zabave. Karta do Ljubljane \$105.81, do Zagreba \$107.43, do Trsta \$102.50. — Retur Karta: do Ljubljane ali Zagreba \$186. — do Trsta \$106. —

15. junija zopet na parniku ILE DE FRANCE. To je vrsto skupno potovanje na francoski liniji. Cene za 3. razred iste, kakor 8. aprila.

Ako želite potovati s kakim drugim parnikom ali ob kakem drugem času, vam lahko in radi ustrezemo, ker stopamo vse važne linije. Pisite po vsemi red in enik kart!

Potnike, ki rabijo Permit za povorko v Z. D. opozarjam, da se pravljeno prijavijo in vlože prošnje za Permit.

Za vsa nadaljnja pojasnila pišite na:

LEO ZAKRAJŠEK

General Travel Service

1359 Second Ave. New York, N. Y.



SHIPPING NEWS

29. marca: New Amsterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam

31. marca: Hamburg, Hamburg, Cherbourg

1. aprila: Majestic, Cherbourg

2. aprila: Milwaukee, Hamburg, Cherbourg, Volendam, Loulogne sur Mer, Rotterdam

3. aprila: Aquitania, Cherbourg

4. aprila: Deutsche, Hamburg, Cherbourg

5. aprila: Berengaria, Cherbourg

6. aprila: Veendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam

13. aprila: Bremen, Cherbourg, Bremen

14. aprila: New York, Hamburg, Cherbourg

15. aprila: Mauretania, Cherbourg

21. aprila: Albert Ballin, Hamburg, Cherbourg

22. aprila: France, Havre, Olympic, Cherbourg